

【法新社北京六月二十日电】澳大利亚总理弗雷泽到中国进行的一周正式访问，今天在前所未有的不佳气氛中开始了：苏联、古巴以及东欧其他六国的大使，在弗雷泽总理到达北京机场时对他进行了抵制。

苏联大使托尔斯季科夫和保加利亚、匈牙利、捷克斯洛伐克、波兰、东德、外蒙古和古巴的使团团长本人没有去机场迎接弗雷泽，也没有按礼仪的要求派他们的代表去机场。

另一方面，欧洲其他社会主义国家罗马尼亚、南斯拉夫和阿尔巴尼亚以及北朝鲜的代表，在弗雷泽从东京飞来的专机上走下时都到机场迎接。

弗雷泽、他的夫人以及包括澳大利亚外长皮科克在内的一个代表团，在机场受到了总理华国锋、外交部长乔冠华和外贸部长李强的迎接。

在北京逗留三天期间，弗雷泽将同华国锋进行几次会谈。

对弗雷泽今天到达时给予的欢迎是极为热烈的。在机场上有表示欢迎的大幅标语，有几千男女青年唱歌跳舞。

【路透社北京六月二十日电】澳大利亚总理弗雷泽今天在到达这里对中国进行一星期访问时，受到了苏联和东欧外交官的冷落。弗雷泽已大力告诫人们注意苏联在这一地区进行军事扩张的危险。

从东京来到这里的这位总理受到了数千名欢

外电
评述

澳大利亚总理弗雷泽抵京受到热烈欢迎

华总理和弗雷泽在宴会上的讲话

呼的服装鲜艳的儿童的欢迎。华国锋总理前往迎接。外交官们说，弗雷泽此行着重说明两国对双边关系愈来愈重视了。

【路透社北京六月二十日电】澳大利亚总理弗雷泽今天到达中国，并且立即卷入激烈的中苏争端。

苏联和其它七个共产党国家的大使没有到北京机场去欢迎弗雷泽，后来又抵制了他举行的宴会。

弗雷泽总理曾经对苏联在太平洋的黠武行为发出过强烈警告。他对记者说，这些外交官抵制机场欢迎仪式的姿态是毫无结果、令人不解而且有点幼稚的。后来他在宴会讲话中又轻松地提到这件事，他表示感谢那些“到机场欢迎我们的所有外交使团的成员。”

后来，中国总理华国锋在宴会上发出甚至更强烈的攻击。他说一个超级大国“处心积虑，有空就钻，到处进行捣乱，到处进行扩张。”这显然是指克里姆林宫。

华先生敦促所有国家提高警惕，加强团结，挫败苏联的阴谋。

这位总理赞扬了澳大利亚和新西兰公开谴责苏联扩张主义。他还说，“对此我们表示坚决支持。”

对比之下，弗雷泽发表了比较温和比较笼统

的讲话，没有直接提到莫斯科，他宣布堪培拉反对任何大国支配别国的企图。

早些时候，弗雷泽同华先生举行了一小时会谈，预料将于明天继续会谈。

【合众国际社香港六月二十日电】中国和澳大利亚今天说，他们对亚洲—太平洋地区的安全和未来局势发展都感到关注，都反对超级大国的支配。

在中国总理华国锋在北京人民大会堂为澳大利亚总理弗雷泽举行的宴会上，双方强调了彼此对于世界和地区形势的看法的重要性，具体提到了亚洲—太平洋地区。

官方的新华社播发了华国锋和弗雷泽在宴会上的讲话。

华国锋说：“我们都关心亚洲—太平洋地区的安全。我们都反对任何国家和国家集团在亚洲—太平洋地区谋求霸权。”

弗雷泽在讲话中没有直接谴责苏联。他说：“澳大利亚决心同别国采取平行的或协调一致的行动，来维护自己的民族独立。”

弗雷泽说：“澳大利亚坚决反对任何大国支配别国的企图。”

弗雷泽在谈到中国时说：“我相信，我们的共同利益越来越清楚了，而且双方都越来越认识到这种共同利益。”

他说：“亚洲太平洋地区的未来发展对我们两国的重要性，以及这一地区今后的重要地位，提供了建立一种工作关系的基础。”

苏美又有几艘军舰进入地中海

埃及部队总司令说地中海军舰活动增多是危险的预兆

【法新社伊斯坦布尔六月二十日电】一般载着海军陆战队的苏联登陆舰二十日经过博斯普鲁斯海峡驶向地中海。

据土耳其阿纳多卢通讯社报道，这是由一艘“斯科里”级驱逐舰护航、来自黑海的一艘“鳄鱼”级登陆舰。人们看见这艘登陆舰上有许多穿卡其布军服的士兵以及坦克和装甲车。

阿纳多卢通讯社指出，这两艘军舰穿过土耳其海峡使自黎巴嫩危机以来在地中海不断扩大的苏联舰队的军舰数目，从六十六艘增至六十八艘。

【路透社赛得港六月二十日电】苏伊士运河当局今天宣布，美国的两艘驱逐舰已通过苏伊士运河，北上驶向地中海，以加入美国驻这一地区的第六舰队。

该运河当局说，这

两艘军舰是昨天从红海到达这里的。

第六舰队已进入靠近黎巴嫩海岸的位置。一艘登陆艇今天成功地从贝鲁特撤出了几百名外国人。

【法新社开罗六月二十日电】埃及军队二十日打破了它从黎巴嫩内战开始以来，特别是叙利亚军队进入这个国家以来所谨慎地保持的沉默。

埃及武装部队总司令贾马斯将军说，“黎巴嫩的形势在恶化，并且越来越复杂，天空中出现了乌云，军舰的活动在东地中海有所增多”。贾马斯将军认为，“这是危险的预兆信号”。

他还说，“我们每天密切注视着形势，在努力结束这一悲剧的时刻，我们应当更加小心和更加警惕”。

贾马斯将军是副总理兼国防和军工生产部

中海日益频繁活动的军舰的国籍。

埃及军队总司令的警告是在萨达特总统和他的外长就埃及在黎巴嫩事件中的军事作用发表了一系列声明后发出的。

事实上，可能的解释之一就是贾马斯将军代表埃及军队宣布对萨达特总统的支持。这一宣布加强了埃及总统的地位，如果总统下周在利雅得同叙利亚阿萨德总统讨论黎巴嫩事件的话。

基辛格启程前往欧洲访问

【合众国际社华盛顿六月二十日电】国务卿基辛格今天离开这里进行为期九天的探索经济问题的旅行。他此行还将同南非总理举行首次会谈。

基辛格乘飞机离开安德鲁斯空军基地前往巴黎。他和财长西蒙将在巴黎举行的为期两天的经济合作与发展组织会议期间，同世界其他富国的部长们举行会谈。

星期三和星期四，他将去德国南部进行访问，他将在那里同南非总理沃斯特举行会晤，以便讨论南部非洲的局势。

基辛格在同沃斯特举行会谈以后将飞往伦敦，在国际战略研究所发表对外政策演说。然后他将飞往波多黎各圣胡安，同福特总统和其他西方国家领导人一起举行为期两天的经济最高级会议。

马报
来西
社评

说弗雷泽此行对亚太地区的安全与稳定具有很大重要性

《澳洲总理访问日本及中国》

【本刊讯】马来西亚《南洋商报》六月十七日刊登题为《澳洲总理访问日本及中国》的社评，摘要如下：

弗雷泽总理的日、中之行，对亚太地区，尤其是东盟国家及以南地区的安全、繁荣与稳定，具有很大的重要性。

澳洲新总理明显地追随前工党政府的政治路线，在感情上，与亚洲两大国更联系在一起，把就任后的首次重要外交行程，列东京和北京为优先选择，不惟说明，澳洲的外交政策，在已变动的世界及亚洲新情势下，已经定型定向；且亦指出，不论工党或保守派的自由党政府，都决心与亚洲国家发展更密切的关系，确认澳洲的命运和亚洲的安危息息相关。

弗雷泽于行前，呼吁西方国家和中国达致谅解，并希望中国亦去了解其他国家，又他一向认为，苏联在印度的势力，应由其他国家予以平衡，及以认真的态度去看待美国势力退出亚洲大陆，共产党在印

支的胜利，苏联在亚洲的意图等新情况均显示，弗雷泽总理观点的正确性，且比他的任何前任人看得更远与更全面。

弗雷泽承认，中国对苏联的扩张政策的某些看法，是颇为现实的看法，而且，中国对本地区的前途亦颇重要。故他必须对从未去过的中国进行一次官式访问，亲自了解中国领袖对亚太地区安全问题的观点，并就观点相同的部分，展开实质的谈商，为亚太的前途提供更光明的展望。同时，弗雷泽总理亦重视澳中的贸易潜力，且借此行，为更多的双边贸易进行必要的部署。

法总统德斯坦访英前发表谈话

说「希望英法关系提高到法德关系的水平」

【路透社伦敦六月二十一日电】法国总统德斯坦今天在向电视台发表的谈话中说，他希望英法关系提高到法德关系那样的水平。

这位总统明天开始对英国进行四天国事访问。他呼吁英法之间建立各级的定期接触，其结构也许不象法国和西德那么正式。

他说，这也许没有必要建立象一九六三年法国和西德友好条约那样的正式组织。但是他认为，英法之间举行会议的频繁次数和实质应当是相仿的。法国和西德每年举行两次最高级会议。

采访的记者迈克尔·查尔顿提的问题之一是：你认为共产党参加政府对西欧的自由社会来说是可以接受的吗？

总统回答说，不。我是代表法国说话的。从人道的角度来说，他们当然是我们社会的成员，他们有充分的政治权利，可以参加社会的一切活动，但是我认为他们不可能对我们领导的那

种社会的进步作出贡献。在回答另一个问题时，总统说，问题是要了解，西欧的共产党是否支持“我们正在努力做的事情——建设一个一体化的欧洲和把我们的社会组织起来”。

记者问，这是不是说，他认为共产党目前的方针只是收买人心的一个策略。法国总统回答说：“是的，不过各有不同，因为我认为，例如在意大利，某些领导人在某种程度上是支持欧洲共同解决问题的办法的。但问题是，他们是否会得到共产党的长期支持，他们对共产党方针的描述是否会被接受。这一方针的采取是着眼于选举的，但是一旦选举结果弄到手，这一方针是否会继续保持。”

记者问，欧洲人考虑在大西洋联盟的范围内建立某种形式的欧洲防务，这样的时机是否已经成熟。总统回答说：“不，我认为没有。我认为，做这件事的时间表要听其自然。首先要实现政治上的统一，即我们之间要联合起来，然后才能讨论象防务这样的大问题。”

美报文章《基辛格再次引起争论》

【本刊讯】美国《曼彻斯特联合导报》六月十二日刊载保罗·斯科特写的一篇文章，标题是《基辛格再次引起争论》，摘要如下：

福特总统宣布如果他提名为当选的话，他将把国务卿基辛格留在他的内阁里，这一宣布再次使“关于基辛格的争论”成为争取共和党总统提名的竞选活动中首当其冲的问题。

这个越来越激烈的争论涉及美苏关系的核心。由于基辛格最近在欧洲发表了关于苏联目的非常重要的讲话，这个争论就具有新的重大意义。这位国务卿说，他并不认为苏联现政府的目的要统治世界。

基辛格这种令人震惊的观点，同历来的教条和自从共产党领导人把莫斯科建成为他们在全世界进行革命运动的

主要基地以来所宣布的意图是背道而驰的。

基辛格讲话中令人吃惊的部分是，这位国务卿作为福特政府对外政策的主要制订者，居然把这个大可怀疑的前提作为他对俄国的全部政策的基础。

这意味着，基辛格对苏联在古巴修建一个前沿的军事活动基地的看法，同总统的一些军事顾问完全不同，这些顾问认为克里姆林宫的长远目的是要统治世界，包括西半球在内。

由于基辛格抱有这样的观点，因此他认为苏联在古巴的军事基地既不是一个进攻性的基地，也不是对美国一个威胁，尽管这个基地位于美国的西半球防务体系范围之内。

如果基辛格持有相反的看法，认为克里姆林宫的目标是要控制世

界和西半球，那么美国要是听凭在我们的防务体系内存在这个隐患，那将是不能容忍的。

后面这种立场是参谋长联席会议的立场，参谋长联席会议曾警告总统说，俄国人已把古巴变成一个用来对付美国的所有拉丁美洲国家的前沿军事作战基地。

基辛格的政策声明还使得政府的最高决策机构国家安全委员会，几乎不可能制订一项情报计划，以对付俄国的长远的全球威胁。

加利福尼亚州前州长里根的助手们说，他打算从现在起到共和党八月份在堪萨斯城召开代表大会时为止，加紧攻击基辛格及其对外政策。里根将在这些攻击中，对国务卿关于苏联目标的想法和这些看法对美国制定一项切实可行的对外政策和我国的

意大利二十日开始大选

【合众国际社罗马六月二十日电】在为期两天的选举中，意大利人今天开始了投票，参加投票的人空前的多。这次选举被认为是战后历史上执政的天民党和共产党之间最势均力敌的竞争。

同四十五天的竞选运动中经常发生暴力事件相反，几乎在全国各地投票都平静地进行着。这次投票将在二十一日下午二时结束。一些报纸和许多普通公民都一起预言，这次选举不会改变天民党、共产党和其他七个主要党派的阵容。

米兰的《今日报》

马歇否认法意西三党成为一个“新中心”的说法

【南通社罗马六月十四日电】法国共产党总书记马歇断然拒绝了对“欧洲共产主义”（西欧共产主义）概念的任何这样的解释，即认为它表明在国际共产主义和工人运动中出现了一个新中心。马歇说：“在我们自己的社会主义的发展中，我们拒绝别人的方案，但是这并不是说我们想要使自己成为别人的一个中心。”法国共产党总书记强调，“我们三个党中的任何一个党的经验都

说，这次选举可能使这个国家走入死胡同，或者产生一个可能不会维持很久的虚弱政府。

有选举资格的人达四千零四十万人这个空前数字，基本包括尚未判罪的犯人，他们是第一次参加投票。

在意大利许多地方，小的激进党的一些候选人，要求有权在监狱里同犯人一起投票，至少有一个地方允许他们这样做了。

在这次全国选举中有五百万十八岁到二十一岁的青年也是第一次参加投票，他们在一年前的地方选举中，绝大多数支持共产党和其他

不能成为其它两个党的典范。”马歇指的是意大利、法国和西班牙这三国的共产党。

马歇是在对罗马共产党日报《国家晚报》记者谈话时这样说的。进行这次谈话是为了向公众澄清欧洲共产主义这一概念。最近西方对“欧洲共产主义”这一概念进行了很多的讨论，这一概念是用来巩固意大利、法国和西班牙三国共产党之间的合作的。近几年三党发表了共同的纲领性宣言。

战备情况产生怎样的不利影响提出质问。

里根还打算攻击他所谓基辛格在同苏联谈判中所表现出的“投降并发病”，这个问题首先是由前海军作战参谋长朱姆沃尔特提出的。

朱姆沃尔特认为，总统的这位首席对外政策顾问早在一九七〇年就对他说过，美国作为一个大国的鼎盛时期已经过去，正在走下坡路，历史的趋势现在有利于苏联。

朱姆沃尔特问基辛格敢不敢和他一齐在国会的一个适当的委员会宣誓作证，看看谁在讲真话。基辛格拒绝接受朱姆沃尔特的挑战。对此，里根及其支持者将突出加以宣传。

这些事态发展以及将会出现的那些事态发展清楚地表明，这个所谓的“基辛格问题”，很容易成为进行到最后一分钟的共和党总统提名斗争结尾时期的主要问题。

左翼党派。

【路透社罗马六月二十日电】意大利人今天汇集在投票站，以便决定西方世界最强大的共产党是否可以在近十年来第一次参加政府。最近进行的民意测验情况是，共产党人和天民党人所得票数不相上下。

共产党书记贝林格今天在他在罗马的住家附近投票时遇到了一大群记者，他说：“我希望意大利人将怀着不担心变革的心情进行投票，对我们国家来说，变革已变得日益有必要了。”

保罗教皇曾呼吁意大利的四千万选民不要投共产党人的票。

实业界人士和银行家将要求新政府迅速就经济局势采取行动。意大利的货币不稳定，通货膨胀在猛涨，国际收支逆差在增加。

【本刊讯】美国《纽约时报》记者阿尔文·舒斯特六月二十日

发自罗马的报道：数以百万计的意大利人今天参加了投票。

四千多万人（十八岁以上者）有资格投票选举众议院，大约三千五百万人（二十五岁以上者）可以投参议员的票。前景是众议院可能比参议院更左。

西欧和美国官员们怀着强烈的兴趣关注着明天宣布的结果。

不管这两天的投票会出现什么样的结果，新政府要有眉目需要数周的时间。由于有十一个政治党派参加角逐，而且无论是共产党还是天民党都不可能获得绝对多数，所以预料，今后将有一个相当长时期的政治上的讨价还价。

在这次全国投票中，意大利人选的是议会而不是政府。届时将由利昂纳总统选择一位议会可以接受的总理并要他来组织政府。

所以，已经在意大利人生活中持续几周的捉摸不定的状况还将继续下去。专家们预料，两个最大的党（共产党和天民党）之间的竞赛将是势均力敌的。

【本刊讯】西柏林《每日镜报》六月十五日刊登一则报道，题为《在东柏林的戏剧性休会》《欧洲共产党会议协商会议中的新危机》，摘要如下：

根据五月中作出的决议，二十八个共产党的起草委员会本来应该一口气通过最后文件，并确定领导人大型首脑会议的日期，看起来，这次起草委员会协商会议突然中断，有着比东德东道主发表的一则简短的公报所表明的更为严重的原因，因此，与会者不得不在毫无结果的情况下启程回国。德国统一社会党政治局委员、中央书记库特·哈格对他的苏联同事齐米亚宁进行闪电式访问一举，表明这些新的分歧尖锐化是多么具有戏剧性，齐米亚宁自苏共二十五大以来，除苏斯洛夫之外，在意识形态问题上日益起着关键的作用。前不久，齐米亚宁把一些时候以来，已归属于苏联对外代表机构的党中央情报人员召集到莫斯科，和他们一起分析了国际形势，但也分析了外国共产党人

的态度。

哈格去莫斯科，是因为德国统一社会党对开好拟议中的欧洲共产党会议负有主要责任，而且无论如何都必须避免苏联人怀疑德国同志们没有能力把这次会议的充满痛苦的历史引向积极的结局。因此，哈格的困难使命具有双重的性质。其使命的一个方面，是防止勃列日涅夫恼怒，而同时，他想在适当的地点，为自己澄清一下为德国统一社会党领导所提供的回旋余地。

在重新召开现已中断的会议之前，各个党的领导集团将举行新的内部协商会议。但是，可以预料，在出现了分崩离析现象的欧洲共产主义内部，在地区派别之间也还将再次进行协商。不能排除苏联人采取新的行动，看来，他们还一直梦想获得普遍的一致意见。

西柏林《每日镜报》文章

《欧洲共产党会议协商会议中的新危机》

英《卫报》载文 《甘地夫人做的钉床》

说印度人民向独裁制度挑战只是时间问题了

【本刊讯】英国《卫报》六月二日刊登一篇文章，题为《甘地夫人做的钉床》，摘要如下：

（原编者按：印度联邦院议员苏布拉马尼亚姆·斯瓦米现在正在英国访问，自从印度宣布处于紧急状态以后他就转入地下，他认为，无论是根据政治上的理由，还是根据经济上的理由，都无法为宣布紧急状态辩解。）

自从宣布印度国内处于紧急状态之后，已将近十一个月了，甘地夫人还在竭力为这件事辩护。但是，对于逮捕了十七万五千人既不予起诉也不加审讯，是很难解释过去的。

有些支持甘地夫人的人现在正在谋求掩饰独裁统治所固有的这种暴行，其理由是只有这样才能实现印度广大群众的有好处经济改

革。这是为实行紧急状态找到的一个新论点，因为迄今甘地夫人一直坚持说，实行紧急状态是为了挫败“反对党要制造混乱的秘密计划”。

紧急状态使经济上得到好处是不是可以作甘地夫人在政治上和道义上为所欲为的最终检验标准呢？即使回答是可以，甘地夫人也经不起检验。虽然提出“控制通货膨胀”、“经济情况改善”和“没有罢工事件”等来证明她的紧急状态治理是有效的，但是，仔细研究一下政府刊物和经过检查的印度报纸所披露的事实，就会发现情况同这些说法完全不一样。

控制通货膨胀是在宣布紧急状态之前就已实行的，主要是由于对党议员提出，应该通过“压缩信贷”的办法来控制银根和政府不负

责任的开支，财政部长于一九七四年七月采取了措施。世界银行一九七五年关于印度情况的报告就称通货膨胀控制是“过去一年取得的相当大的成就”。换句话说，控制通货膨胀与甘地夫人的紧急状态治理是无关的。相反，自从宣布紧急状态以来，压缩信贷却过于严格了，反而变得不利于生产。

结果是各行工业都出现了衰退。据说，印度工商联合会新任主席阿鲁纳亚拉姆在该会的年会上曾说，“工业正处于甚至比一九六七——六八年更加普遍的衰退状态。”即将卸任的主席马亨德拉也说，“价值将近三十五亿英镑的设备闲置着。”五月十一日，财政部长向议会承认，存在着普遍的生产停滞现象，他建议减收五百万英镑的税作为让步。

被大肆宣传的没有罢工事件，只是表面现象。这说明紧张的劳资关系被硬压着，而不是说明关系融洽。通过了一些新的法令削减工人

的奖金、禁止罢工和暂停执行职业保障规定。这使大公司和外国公司感到高兴，而使职工感到不高兴。实际上，据劳工部长说，上述公司趁这一机会解雇了四十七万五千工人。在农业方面，土改同以前样没有付诸实行。据报道，甘地夫人三月中旬在各邦首席部长会议上讲话时曾说，“在执行土改方面，某种程度上处于停滞不动和踌躇不前的状态。”去年十月颁布的废除包身工的立法的命运也是如此，仍然是一纸空文。有意思的是人们想起，一九三一年英国统治时期，以及一九五〇年通过宪法时也曾废除过包身工。

紧急状态不但使老问题恶化了，还产生了新问题。从甘地夫人的独裁统治得到好处的不是“广大群众”，而是收入最高的对吵吵嚷嚷的议会和敏感的新闻界负有责任的阶层。他们享有的权力和拥有的财富大大增加了。

结果，不满情绪在印度越来越强烈。各阶层的抗议正在发展。一个地下网的活动现在正遍及印度所有三百六十个县。发动有效的反对来向独裁制度挑战只是时间问题了。

印总统颁布法令进一步强化独裁统治

【安莎社新德里六月十六日电】印度总统法赫鲁丁·阿里·艾哈迈德今天颁布了一项法令，进一步修改了维护国内安全法。这项法令可使政府在不说理由的情况下拘留犯人两年。这项法令修改了维护国内安全法的一项条款，这一条款是在去年六月二十六日宣布实行紧急状态以后在去年六月二十九日并入主要法案的，这项条款授权政府可在不说理由的情

况下拘留犯人一年。

这项法令清楚地表明，这项法令所作的修改应从去年六月二十九日开始生效。

【德新社新德里六月十五日电】执政的国大党中央运动委员会要求全党“庆祝新时代周的来临”。这次庆祝将于六月二十六日开始到七月一日结束，英·甘地总理去年六月二十六日那天宣布了紧急状态，并在七月一日那天提出了二十点经济纲领。

恰范谈英·甘地苏联之行

印报说苏联的贷款条件比西方更苛刻

【萨马查尔社新德里六月十七日电】印度外长恰范今天表示深信印度总理同苏联领导人的讨论“将对我们的经济合作起新的推进作用，并将为互利的合作开辟新领域”。他在对由印苏文化协会“为欢呼英迪拉·甘地夫人访问苏联成功”而组织的一次公众集会上说，“我们的友谊经受了时间的考验，我们印度一向尊重苏联在我们最困难的时刻所表示的谅解。”

他说，“但是，友谊需要经常的照料和培育”。他接着说，“我们的总理就是本着这一精神对苏联进行友好访问的”。

恰范说，由甘地夫人同苏联共产党总书记勃列日涅夫签署的联合宣言将是有“重大意义”的文件。对这一文件进行仔细的研究，就能看出这两个国家是怎样决心寻找发展、增进和加强它们的贸易合作和工业协作的新办法以及经济伙伴关系的其他新形式的。

【本刊讯】《印度快报》六月十七日刊登一篇文章，题为《从俄国成功回来》，摘要如下：

这是意料中事。印度和苏联之间没有什么问题，例外的只有几年前莫斯科错误地认为它能巴基斯坦从中国那里拉过来，因而向巴基斯坦提供了武器。当时，苏联在克什米尔问题上的支持也不如以前爽快了。但是，除了那短短的一个时期外，苏联从没有在支持印度上退缩过，用一句俗话来说，他们同新德里是同甘共苦的。

然而，有一件事必须指出：苏联贷款的条件一直相当苛刻，比西方更苛刻。这个问题以前同莫斯科谈过，但是没有成功。在总理之前去的先遣官员小组可能再次提出了这个问题。如果没有提，那就应在近期提出来，为了减轻债务，需要重新谈判重订还债日期和降低高利率的问题。卢比一卢布汇率问题还有待解决。按照莫斯科的算法，新德里的债务上升了。但是，如果苏联提供的商品的价格按订合同的时候计算，印度就用不着增加额外的负担。莫斯科有理由在这个问题上照应新德里。过去几年，印苏贸易额没有按本来应有的比例增长。

据印度报纸报道，勃列日涅夫表示充分支持甘地夫人的国内外政策。

联合宣言没有提中国。这样是正确的。在这方面，莫斯科和新德里处境不同。

印度已任命的驻中国大使纳拉亚南，几乎已作好准备赴任。但是他——以及新德里——今后的行动必须非常小心，因为克里姆林宫毫无疑问必将密切注意我们同北京关系中的每一个行动。

英·甘地将访问东德和阿富汗

【萨马查尔社新德里六月十八日电】据官方今天在这里宣布，印度总理英迪拉·甘地夫人将从七月一日起对德意志民主共和国作四天正式访问。这次访问是应德国统一社会党中央委员会总书记昂纳克的邀请进行的。

从七月四日起总理将访问阿富汗。

印度代表团到孟加拉国访问

【萨马查尔社达卡六月十八日电】由印度外交部政策计划委员会主席帕塔萨拉蒂率领的印度代表团一行十人今天到达这里同孟加拉国领导人会谈，“以寻找增进谅解与合作的办法”。

帕塔萨拉蒂到达达卡机场时发表谈话说，两国之间没有不能本着友好亲善的精神作出相互满意的解决的问题。

这个友好代表团还包括印度外交秘书贾加特·梅达、辅助秘书阿杰马尼、以及内政部、农业部、灌溉部和商业部的代表。

代表团的组成表明，在五天会谈中可能讨论枯水季节分配恒河河水、边境和平和安宁以及防止越境走私的措施等问题。

以孟加拉国总统特别助理萨塔尔法官为首的类似的代表团已经访问过印度，同以帕塔萨拉蒂为首的代表团自由坦率地交换了意见。

【萨马查尔社达卡六月十九日电】印度和孟加拉国今天在这里开始正式会谈以“增进和加强”两国关系。

今天的两次会谈结束时，印度代表团团长帕塔萨拉蒂对记者们说，会谈是在融洽的气氛中举行的。他们将在明天上午继续会谈。

帕塔萨拉蒂说，“我们的会谈是从法拉卡水坝这个具体问题开始的。”

会谈后，印度代表团拜会了孟加拉国海军司令兼军事管制副首席执行官侯赛因海军少将，侯赛因是孟加拉国代表团团长。

【本刊讯】《孟加拉国时报》六月十九日报道：来访的印度十人代表团团长帕塔萨拉蒂说，法拉卡水坝问题肯定是印孟关系中的一个重大问题，在他这次访问达卡期间将同其他问题一起提出来进行讨论。

记者问帕塔萨拉蒂，印度一面窝藏了一些人，在加以训练后把他们派回孟加拉国从事反国家活动，一面又向孟加拉国派出“亲善”代表团，他对此如何自圆其说。帕塔萨拉蒂说：“这些说法毫无根据。”

【合众国际社科伦坡六月十五日电】在离开不结盟国家会议在这里召开只有两个月的時候，科伦坡及其郊区和斯里兰卡许多地方遇到了非常严重的干旱。情况糟糕到科伦坡市政委员会下令有些天断水二十四小时。同时，谣传要配给用水以保证不结盟国家首脑会议的用水了。科伦坡市长莫罕默德·法齐不得不不用坚决的语气辟谣。

市政府官员们说，离科伦坡约三十英里的拉布加马水库和卡拉图瓦瓦水库——首都的主要水库——只剩下很少一点水了，因为它们的汇水区缺水。

情况严重到有些报纸报道科伦坡一些餐馆用没洗过的盘子给顾客上菜了。

斯里兰卡中北部一所佛庙主持特别祈祷，求天下雨。这说明了危机的严重程度。

齐亚·拉赫曼就法拉卡水坝问题发表谈话 要求印采取措施不要加重孟加拉国水灾

【路透社达卡六月十六日电】孟加拉国部队首脑要求印度采取“技术措施”，使恒河上的印度法拉卡水坝不要加重孟加拉国的水灾。

齐亚·拉赫曼少将昨天在记者招待会上说，“我们已经受够了法拉卡水坝之害，我们不能在旱季受害，到雨季还受害。”

这位将军说，这个调节恒河水量的水坝仍然是令人担忧的因素。他担心在即将到来的雨季情况会恶化。

科伦坡因干旱造成城市用水困难

他说，上周突然发生的水灾，使近一百五十人死亡。将依靠我国自己的力量来对付，虽然也欢迎任何外来帮助。

西德《世界报》评论 《北京的经济奇迹》

说中国的农业奇迹是具有历史意义的事件之一，是付出了艰苦的劳动才创造出来的

【本刊讯】西德《世界报》六月十九日刊登格尔德·鲁格的一篇评论，题为《北京的经济奇迹：八亿人都有饭吃》，全文如下：

中国的经济奇迹发生在最不容易发生奇迹的农村。

第三世界某些国家靠贷款或发展援助创造了钢铁、塑料和能源方面的奇迹。中国学会了自己解决自己的吃饭问题。

许多外国专家多年来认为中国公布关于粮食收成的数字无非是夸口。然而今天中国不再需要进口粮食，就是在气候无常、在以往会造成天灾的困难年景里，中国也能满足自己的粮食需要。

这就是说不依赖外国的供应。这还意味着减轻了国际粮食市场的负担，而苏联则成了国际粮食市场最大的买主。

如果还有八亿中国人要靠美国、加拿大和澳大利亚的小麦来养活的话，那么今天世界上还要有更多的国家处在饥饿的折磨之中。

中国的农业奇迹是本世纪伟大的、具有历史意义的事件之一。同

任何一件奇迹一样，中国的这一奇迹也是付出了艰苦的劳动才创造出来的。并不是那些常常被拍成电影或被描写的象水坝和运河等大型工程起了推动的作用。那些难以数计的、不算在国民生产总值之内的小工程是取得这种奇迹的

基础：几百公里的小水渠，几平方米大小的水塘，农民们在农闲平整土地时搬动的无数立方米的土方。

模范生产大队大寨的例子是世界闻名的：他们搬掉了山头，把悬崖峭壁变成了梯田，他们改变了艰苦而又干旱

美《圣迭戈联合报》文章 《中国造船工业突飞猛进》

【本刊讯】美国《圣迭戈联合报》六月八日发表一篇题为《中国造船工业突飞猛进》的文章，摘要如下：

今天亚洲最重要的新闻之一是日本一度强有力的造船工业的猛烈下跌和中华人民共和国商船生产的迅速上升。

关于中国商船生产突飞猛进的消息是中央情报局在最近发表的一项公开研究报告中提供的。

这个叫做“研究援

助：中国的商船生产”的报告指出，在六十年代，中国试造一万吨级的货船，到七十年代，就大量生产了。

北京强调这种造船活动的思想可以从下列比较数字中看出：从一九六五到一九七四年，中国的工业生产增加了一倍，而一九七四年的造船数量比一九六五年增加了五倍。

中国在造船方面的这种迅猛速度有些有趣的方面和含义。

的环境。大寨是中国农民的著名的、得到颂扬的榜样——这是迄今有三百个县执行了的农业政策的目标。在下一个五年计划里，每一年要建成一百个新的大寨县。

华国锋总理在去年秋天制订了这项农业政策计划。这就是说，千百万中国农民到一九八〇年要通过艰苦的劳动为提高粮食产量，为农业机械化并从而也为中国的现代化和工业化打下基础。

生产主要是为了满足国内需要。但是，在一九七五年的广交会上，中国人首次表示愿意出口国内生产的三千吨油船。

中央情报局的报告总结说：“中国宣布现在能够出口船只这件事至少表明中华人民共和国已成为一个日益发展的航海国和造船国。”

中国大规模地进入世界造船国行列的政治含义不应当夸大，但是也不应当忽视。

【本刊讯】日本《朝日新闻》六月十八日消息：

社会党的江田副委员长应中国方面的邀请，将从二十三日对中国进行一周的访问。据接近江田的人士说，通过迄今同中国方面的事先谈判，已就“反对超级大国的霸权主义”取得一致意见，因此势必给社会党内围绕反对美苏两个超级大国的霸权主义和北方领土问题的争论重新点上一把火。

江田及随同他访华的国会议员等，为访华曾就国际形势的看法等同中国方面进行了深入的讨论，并就下列几点取得了一致的意见：一、反对超级大国的霸权主义；二、要求一揽子归还北方领土；三、尽早缔结日中和平友好条约。

江田并打算于最近发表这些见解。关于“霸权主义”和“北方领土”问题，在社会党内尽管社会主义协会派表示激烈反对，但是接近江田的人士说：“包括反对霸权主义内容的成田访华团的联合声明已得到党的承认，是社会党的正式见解；而在北方领土问题上的两阶段归还论也只不过是战术而已，原则还是要求一揽子归还”。这样一些见解本来是社会主义研究会(佐佐木派)的一贯主张，江田在访华时确认了这些方针，被认为是以佐佐木和江田派为中心的反协会派在对外政策方面已完全一致。

【时事社东京六月十八日电】题：江田三郎二十三日访华，必将遭到亲苏的协会派的反对。江田访华团在访华期间将同中国政府领导人和中日友好协会方面人士举行会谈，就促进早日缔结日中友好和平条约和一揽子归还北方领土四岛等问题交换意见。

在实现这次江田访华时，在路线上一贯同江田处于对立地位的亲华的前委员长佐佐木更三，出于对亲苏的社会主义协会的共同立场，进行了积极的合作，据认为，今后江田派和佐佐木派在联合反协会派方面，将进一步加强合作。

另外，江田等人决定向中国领导人介绍一揽子归还北方领土的主张；但是，这是违反社会党对北方领土的方针的，这个方针就是：一、首先归还齿舞、色丹；二、然后在废除日美安全条约的过程中实现归还国后、择捉两岛。

日报报道 日社会党副委员长江田将访华
时事社报道 江田访华，必将遭到亲苏的协会派的反对

【本刊讯】日本《东京新闻》六月七日刊登一条消息说：据日本政府人士六日透露，政府已经确定，在完成本月底的发达国家七国首脑会议和

日美首脑会谈等日程之后，还打算重新研究打

开处于停顿状态的日中和平友好条约谈判的局面，准备七月份令日本驻华大使小川暂时归

国。

可以认为，政府根据据传出现了美国要早日同中国建交的动向，因此需要听取小川大使的报告，重新分析中国形势以图调整我国的态度。

泰《玛哈纳空》周刊文章

《莫斯科电台公然训示泰国政府》

【本刊讯】曼谷泰文《玛哈纳空》周刊六月十四日刊登一篇文章，题目是《莫斯科电台公然训示泰国政府说在同美国谈判时不要上当》，摘要如下：

泰国政府表示在七月二十日从泰国撤出全部美军后，将同意继续保留美国的拉马顺计划。对此，莫斯科电台感到头痛。

众所周知，要求泰政府把美军基地和一切美军人员全部驱逐出泰国的背景是苏联。莫斯科电台起劲地叫喊，诱导泰国大学生中心敦促社尼政府拆除美军在泰国的电子仪器设备，因为这些仪器的效能足以作为民主阵营的耳目，观察共产阵营在泰国的军事活动情况，据说也包括苏联在内。因此，苏联需要排除在泰国的这些电子设施，以便苏方有机会单方面装备这样的电子仪器。

莫斯科电台讥讽说：所谓拉马顺电子侦察器对维护泰国安全很有必要之说，能信得过会得到真正的安全吗？泰国和其它一些国家不是曾经体验过吗？而据过去的情况看来，还未曾有过一次事实证明美军基地能够真正帮助泰国维护安全。

莫斯科电台还说，拉马顺电子侦察中心是被用作干涉泰国内部事务的工具和旨在对邻国进行侵略和间谍活

动的基地。

对此问题，克立政府和社尼政府已经明文规定七项原则让美国贯彻执行，即在合作计划中的营地和人员，必须不做出威胁或者干涉别国主权的行；为了符合这一合作计划的共同愿望和利益，泰国政府必须接受这些计划的工作进展情况的经常汇报。

按照上述协定，如果苏联不是想干出危害泰国独立主权的任何勾当的话，是没有任何理由对别国为本国的安全所采取的自卫行动而坐立不安的。

作为超级大国而如此搅乱别国内政的内政，这当然是对别国内政的干涉和侵犯。

莫斯科电台还提到美国给泰国造成的损害，特别是提到美国派遣C·I·A(间谍)到泰国进行广泛活动，雇用壮丁到老挝打仗。并说，目前，虽然根据泰国政府的决定，大部分美军基地将被关闭，但是美国C·I·A特务的数量并未

减少。

莫斯科电台的指责，目的是要在泰国人中点燃起更多的仇美怒火。然而，在此同时，莫斯科电台并未透露苏联当局向泰国派遣的(K·G·B)间谍到底干了些什么勾当，有多少人？不管怎样，美国在泰国所犯下的过失，泰国人有对它进行批判的自由，甚至在任何时候都可以下逐客令。

莫斯科电台训示泰国人民和泰国政府说：“不论是以任何形式在泰国维护美国的军事角色的计划，都只是单方面满足了美国国防部的需求。泰国的进步人民当然有理由

【合众国际社惠灵顿六月十七日电】据政府发言人今天说，苏联大使奥列格·斯列亚宁诺夫六月十六日向马尔登总理保证，莫斯科希望密切同新西兰的友好

关系。这一保证是在马尔登同斯列亚宁诺夫在此间的苏联使馆里的私人便宴上提出的。这位发言人说，在

苏修驻新西兰大使希望密切苏新关系

宴会上，马尔登表示担心苏联在印度洋增强海军力量以及苏联想在南太平洋两个国家汤加和西萨摩亚为其渔船队取得港口便利而进行的活动。

心苏联在印度洋增强海军力量以及苏联想在南太平洋两个国家汤加和西萨摩亚为其渔船队取得港口便利而进行的活动。

警告泰国政府，对美国的新建议决不要上当。这些建议虽说是新的，但包含着旧的意图，以便给美国渗透泰国内政保留空隙，并且给美国对泰国的邻国进行侵略的罪恶活动打开方便之门”。

莫斯科电台竟当太上皇指手划脚训示泰国人民和泰国政府，甚至警告泰国不要上美国的当，这是对泰国人民和泰国政府的智慧的极端轻视，以为泰国自己无法维护自己的独立主权，只有听从莫斯科的训示才能生存。

做为泰国人，我们以最后通牒给莫斯科电台以回答：泰国是独立的国家，我们如珍惜生命一样地珍惜我们的独立，因此，我们的事情，就是我们的事情，无论好坏，都由我们自己负责，不关任何超级大国的事，不要来充当主子指手划脚乱指挥，而事实上，你的本意不外是为了超级大国本身的利益而已。

西德《世界报》评论 《北京的经济奇迹》

说中国的农业奇迹是具有历史意义的事件之一，是付出了艰苦的劳动才创造出来的

【本刊讯】西德《世界报》六月十九日刊登格尔德·鲁格的一篇评论，题为《北京的经济奇迹：八亿人都有饭吃》，全文如下：

中国的经济奇迹发生在最不容易发生奇迹的农村。

第三世界某些国家靠贷款或发展援助创造了钢铁、塑料和能源方面的奇迹。中国学会了自己解决自己的吃饭问题。

许多外国专家多年来认为中国公布关于粮食收成的数字无非是夸口。然而今天中国不再需要进口粮食，就是在气候无常、在以往会造成天灾的困难年景里，中国也能满足自己的粮食需要。

这就是说不依赖外国的供应。这还意味着减轻了国际粮食市场的负担，而苏联则成了国际粮食市场最大的买主。

如果还有八亿中国人要靠美国、加拿大和澳大利亚的小麦来养活的话，那么今天世界上还要有更多的国家处在饥饿的折磨之中。

中国的农业奇迹是本世纪伟大的、具有历史意义的事件之一。同

任何一件奇迹一样，中国的这一奇迹也是付出了艰苦的劳动才创造出来的。并不是那些常常被拍成电影或被描写的象水坝和运河等大型工程起了推动的作用。那些难以数计的、不算在国民生产总值之内的小工程是取得这种奇迹的

基础：几百公里的小水渠，几平方米大小的水塘，农民们在农闲平整土地时搬动的无数立方米的土方。

模范生产大队大寨的例子是世界闻名的：他们搬掉了山头，把悬崖峭壁变成了梯田，他们改变了艰苦而又干旱

美《圣迭戈联合报》文章 《中国造船工业突飞猛进》

【本刊讯】美国《圣迭戈联合报》六月八日发表一篇题为《中国造船工业突飞猛进》的文章，摘要如下：

今天亚洲最重要的新闻之一是日本一度强有力的造船工业的猛烈下跌和中华人民共和国商船生产的迅速上升。

关于中国商船生产突飞猛进的消息是中央情报局在最近发表的一项公开研究报告中提供的。

这个叫做“研究援

助：中国的商船生产”的报告指出，在六十年代，中国试造一万吨级的货船，到七十年代，就大量生产了。

北京强调这种造船活动的思想可以从下列比较数字中看出：从一九六五到一九七四年，中国的工业生产增加了一倍，而一九七四年的造船数量比一九六五年增加了五倍。

中国在造船方面的这种迅猛速度有些有趣的方面和含义。

的环境。大寨是中国农民的著名的、得到颂扬的榜样——这是迄今有三百个县执行了的农业政策的目标。在下一个五年计划里，每一年要建成一百个新的大寨县。

华国锋总理在去年秋天制订了这项农业政策计划。这就是说，千百万中国农民到一九八〇年要通过艰苦的劳动为提高粮食产量，为农业机械化并从而也为中国的现代化和工业化打下基础。

生产主要是为了满足国内需要。但是，在一九七五年的广交会上，中国人首次表示愿意出口国内生产的三千吨油船。

中央情报局的报告总结说：“中国宣布现在能够出口船只这件事至少表明中华人民共和国已成为一个日益发展的航海国和造船国。”

中国大规模地进入世界造船国行列的政治含义不应当夸大，但是也不应当忽视。

【本刊讯】日本《朝日新闻》六月十八日消息：

社会党的江田副委员长应中国方面的邀请，将从二十三日对中国进行一周的访问。据接近江田的人士说，通过迄今同中国方面的事先谈判，已就“反对超级大国的霸权主义”取得一致意见，因此势必给社会党内围绕反对美苏两个超级大国的霸权主义和北方领土问题的争论重新点上一把火。

江田及随同他访华的国会议员等，为访华曾就国际形势的看法等同中国方面进行了深入的讨论，并就下列几点取得了一致的意见：一、反对超级大国的霸权主义；二、要求一揽子归还北方领土；三、尽早缔结日中和平友好条约。江田并打算于最近发表这些见解。关于“霸权主义”和“北方领土”问题，在社会党内尽管社会主义协会派表示激烈反对，但是接近江田的人士说：“包括反对霸权主义内容的成田访华团的联合声明已得到党的承认，是社会党的正式见解；而在北方领土问题上的两阶段归还论也只不过是战术而已，原则还是要求一揽子归还”。这样一些见解本来是社会主义研究会(佐佐木派)的一贯主张，江田在访华时确认了这些方针，被认为是以佐佐木和江田派为中心的反协会派在对外政策方面已完全一致。

【时事社东京六月十八日电】题：江田三郎二十三日访华，必将遭到亲苏的协会派的反对。江田访华团在访华期间将同中国政府领导人和中日友好协会方面人士举行会谈，就促进早日缔结日中友好和平条约和一揽子归还北方领土四岛等问题交换意见。

在实现这次江田访华时，在路线上一贯同江田处于对立地位的亲华的前委员长佐佐木更三，出于对亲苏的社会主义协会的共同立场，进行了积极的合作，据认为，今后江田派和佐佐木派在联合反协会派方面，将进一步加强合作。

另外，江田等人决定向中国领导人介绍一揽子归还北方领土的主张；但是，这是违反社会党对北方领土的方针的，这个方针就是：一、首先归还齿舞、色丹；二、然后在废除日美安全条约的过程中实现归还国后、择捉两岛。

日报报道 日社会党副委员长江田将访华
时事社报道 江田访华，必将遭到亲苏的协会派的反对

【本刊讯】日本日报报道 《为寻求日中谈判对策小川将归国》

【东京新闻】六月七日刊登一条消息说：

据日本政府人士六日透露，政府已经确定，在完成本月底的发达国家七国首脑会议和

日美首脑会谈等日程之后，还打算重新研究打开处于停顿状态的日中和平友好条约谈判的局面，准备七月份令日本驻华大使小川暂时归

国。可以认为，政府根据据传出现了美国要早日同中国建交的动向，因此需要听取小川大使的报告，重新分析中国形势以图调整我国的态度。

泰《玛哈纳空》周刊文章

《莫斯科电台公然训示泰国政府》

【本刊讯】曼谷泰文《玛哈纳空》周刊六月十四日刊登一篇文章，题目是《莫斯科电台公然训示泰国政府说在同美国谈判时不要上当》，摘要如下：

泰国政府表示在七月二十日从泰国撤出全部美军后，将同意继续保留美国的拉马顺计划。对此，莫斯科电台感到头痛。

众所周知，要求泰政府把美军基地和一切美军人员全部驱逐出泰国的背景是苏联。莫斯科电台起劲地叫喊，诱导泰国大学生中心敦促社尼政府拆除美军在泰国的电子仪器设备，因为这些仪器的效能足以作为民主阵营的耳目，观察共产阵营在泰国的军事活动情况，据说也包括苏联在内。因此，苏联需要排除在泰国的这些电子设施，以便苏方有机会单方面装备这样的电子仪器。

莫斯科电台讥讽说：所谓拉马顺电子侦察器对维护泰国安全很有必要之说，能信得过会得到真正的安全吗？泰国和其它一些国家不是曾经体验过吗？而据过去的情况看来，还未曾有过一次事实证明美军基地能够真正帮助泰国维护安全。

莫斯科电台还说，拉马顺电子侦察中心是被用作干涉泰国内部事务的工具和旨在对邻国进行侵略和间谍活

动的基地。

对此问题，克立政府和社尼政府已经明文规定七项原则让美国贯彻执行，即在合作计划中的营地和人员，必须不做出威胁或者干涉别国主权的行；为了符合这一合作计划的共同愿望和利益，泰国政府必须接受这些计划的工作进展情况的经常汇报。

按照上述协定，如果苏联不是想干出危害泰国独立主权的任何勾当的话，是没有任何理由对别国为本国的安全所采取的自卫行动而坐立不安的。

作为超级大国而如此搅乱别国内政，这当然是对别国内政的干涉和侵犯。

莫斯科电台还提到美国给泰国造成的损害，特别是提到美国派遣C·I·A(间谍)到泰国进行广泛活动，雇用壮丁到老挝打仗。并说，目前，虽然根据泰国政府的决定，大部分美军基地将被关闭，但是美国C·I·A特务的数量并未

减少。

莫斯科电台的指责，目的是要在泰国人中点燃起更多的仇美怒火。然而，在此同时，莫斯科电台并未透露苏联当局向泰国派遣的(K·G·B)间谍到底干了些什么勾当，有多少人？不管怎样，美国在泰国所犯下的过失，泰国人有对它进行批判的自由，甚至在任何时候都可以下逐客令。

莫斯科电台训示泰国人民和泰国政府说：“不论是以任何形式在泰国维护美国的军事角色的计划，都只是单方面满足了美国国防部的需求。泰国的进步人民当然有理由

【合众国际社惠灵顿六月十七日电】据政府发言人今天说，苏联大使奥列格·斯列亚宁诺夫六月十六日向马尔登总理保证，莫斯科希望密切同新西兰的友好

关系。这一保证是在马尔登同斯列亚宁诺夫在此间的苏联使馆里的私人便宴上提出的。这位发言人说，在

警告泰国政府，对美国的新建议决不要上当。这些建议虽说是新的，但包含着旧的意图，以便给美国渗透泰国内政保留空隙，并且给美国对泰国的邻国进行侵略的罪恶活动打开方便之门”。

莫斯科电台竟当太上皇指手划脚训示泰国人民和泰国政府，甚至警告泰国不要上美国的当，这是对泰国人民和泰国政府的智慧的极端轻视，以为泰国自己无法维护自己的独立主权，只有听从莫斯科的训示才能生存。

做为泰国人，我们以最后通牒给莫斯科电台以回答：泰国是独立的国家，我们如珍惜生命一样地珍惜我们的独立，因此，我们的事情，就是我们的事情，无论好坏，都由我们自己负责，不关任何超级大国的事，不要来充当主子指手划脚乱指挥，而事实上，你的本意不外是为了超级大国本身的利益而已。

苏修驻新西兰大使希望密切苏新关系

宴会上，马尔登表示担心苏联在印度洋增强海军力量以及苏联想在南太平洋两个国家汤加和西萨摩亚为其渔船队取得港口便利而进行的活动。

动。